



ROMAIN : J'ai une idée ! Vous, vous restez ici. Moi, je vais discuter avec le voleur.

*Romain demande le prix de la place.*

ROMAIN : Salut ! C'est combien ?

LE VOLEUR : Salut ! C'est 25 euros.

ROMAIN : Oh non ! C'est trop cher ! Allez, le concert va bientôt commencer. 20 et j'achète ta place.

LE VOLEUR : O. K., 20 si tu veux.

ROMAIN : Merci. Tu vas pas au concert ?

LE VOLEUR : Si ! Moi, j'adore Manu Chao, mais ma copine est malade.

ROMAIN : Dommage pour elle, mais pour moi, c'est super ! Tu t'appelles comment ?

LE VOLEUR : Vincent. Et toi ?

ROMAIN : Moi, c'est Romain. Allez ! On entre ?

*Devant la Médoquine, il y a des agents de sécurité. Ils regardent dans les sacs.*

UN AGENT : Qu'est-ce que vous avez dans vos sacs ? Je peux regarder ?

ROMAIN : Voilà.

VINCENT : Moi, j'ai une pomme et mon portable. C'est tout.

L'AGENT : Alors, vous pouvez entrer.

## Scène 5

*Romain et Vincent entrent dans la salle de concert. Il y a une ambiance d'enfer.*

*Tout à coup, le concert commence. Un groupe arrive sur scène.*

ROMAIN : C'est qui ?

VINCENT : Un groupe d'ici. Je sais pas comment il s'appelle.

3 un prix Preis – 16 un agent de sécurité Sicherheitsbeamte(r) – 25 un groupe ici:  
Band – 26 une scène ici: Bühne

ROMAIN : Quand est-ce qu'il chante, Manu Chao ?

VINCENT : Après, dans une demi-heure.

*Maintenant, c'est la pause. Romain a faim, il achète un sandwich au poulet. Vincent prend un coca.*

5 *Tout à coup, Vincent rigole.*

VINCENT : Regarde cette affiche, là ! C'est marrant, non ?



ROMAIN : Tu trouves ? Pourquoi c'est marrant ? Je comprends pas.

VINCENT : Ben, c'est marrant parce que moi, je vais faire des photos de Manu Chao. Je suis pas ouf ! J'ai pas d'appareil photo, mais j'ai un portable. Et avec mon portable, je peux faire des photos, mais chut !!!

ROMAIN : Ah, O.K. Maintenant, je pige. Montre ton portable. Il est vraiment super. Il est à toi ?

15 VINCENT : Euh... oui, oui, il est à moi.

*Voilà les musiciens de Manu Chao ! Romain et Vincent vont à côté de la scène. Et maintenant Manu Chao arrive. Il chante. Les gens dansent et crient : « Bravo ! » à la fin des chansons.*

---

6 ... , non? ..., nicht wahr? - 10 ouf fam = fou, ici: blöd - 13 piger fam comprendre - 14 Il est à toi ? Gehört es dir? - 15 Il est à moi Es gehört mir - 18 les gens Leute - crier schreien

*Vincent prend « son » portable et fait beaucoup de photos. Romain chante et danse, mais il pense aussi à Philip et à Amandine. Qu'est-ce qu'ils font ? Où est-ce qu'ils sont maintenant ?*

*Le concert est génial. Pendant deux heures, Vincent prend plein de photos. Après la fin du concert, Vincent veut un autographe de Manu Chao. Il veut rester encore un peu et demande à Romain :*

VINCENT : Romain, on prend un coca après ?

ROMAIN : Non, je peux pas. J'ai rendez-vous avec mon frère. On rentre ensemble. Mais je voudrais bien regarder tes photos demain si t'as le temps...

VINCENT : Alors, rendez-vous à 15 h au café Le Régent à côté du Grand Théâtre ?

ROMAIN : O.K. A demain !

15

## Scène 6

*Philip et Amandine n'ont pas de places pour le concert, alors ils rentrent à la maison. Ils discutent devant l'appartement de Romain, puis Philip demande :*

PHILIP : Tu entres, Amandine ? On peut écouter de la musique dans ma chambre, euh... dans la chambre de Romain si tu veux.

AMANDINE : D'accord.

*Philip et Amandine sont dans la chambre. Philip met le CD de Manu Chao.*

PHILIP : On est pas au concert de Manu Chao, mais on peut écouter sa musique. Allez ! Chante, Amandine ! J'adore quand tu chantes.

AMANDINE : Vraiment ?

---

6 plein de viel - 7 un autographe Autogramm - 27 quand ici: wenn